

CARNE LIQUIDA

(VIANDE LIQUIDE)

Extracto Líquido

PREPARADO Y PEPTONIZADO

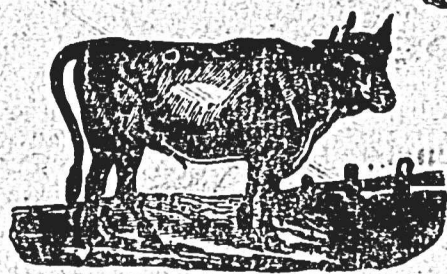
DOCTOR VALDEZ GARCIA

FABRICADO

VILLEMAR Y VALDEZ GARCIA

MONTEVIDEO (AMÉRICA DEL SUR)

Calle URUGUAY Núm. 175



EN VENTA
EN LAS MEJORES FARMACIAS

AGENTES GENERALES EN EL EXTRANJERO
G. Ortuno, Cangallo 1050, Buenos Aires.
E. Ayllón, P. O. Box 3120, New York.
Gregorio Ortuno, Piazza Campello, 8
Genova.
J. Michel, V. Elisabeth, Vesinet-Paris.
Vicente Ferrer y Ca., Barcelona.
J. Michel, G. L. L.

Medalla de oro Paris 1889--Medalla de oro Barcelona 1888

El mejor extracto de carne, sumamente agradable y el tónico más positivo y de más seguro y rápido resultado.
El más barato de todos los preparados de peptona, cada cucharada equivale a una costilla de vaca.
Sin rival para el lunch y para la preparación de salsas y caldos instantáneos.
La alimentación de los enfermos asegurada por grave que sea su estado y sin fatigar su estómago.

HOTEL DE PROVENCE

TENUE PAR

Auguste Gebelin

GRANDES COMMODITÉS POUR VOYAGEURS
On prend des pensionnaires à prix très mo-
dérés.

Nourriture et logement 1 piastre 20 par
jour.

Salons pour familles—On porte à domi-
cile.

A côté du Palais du gouvernement, à portée
de tous les tramways, près du Théâtre Solis.
CALLE DE LA 148, 150, 152 ET 154

LA REVOLUCION ECONOMICA SASTRERIA

EGIDIO INTRUZZI

La maison vient de recevoir un grand assorti-
ment de draps bien choisis pour la saison d'é-
té. Elle confectionne des costumes sur mesure
depuis le prix de 12, 14, 16 et 18 piastres
chaque costume complet.

238 - CALLE RINCON - 240

(Entre Juncal et Cerro)

MONTEVIDEO

Aviso al Público

AL PROGRESO DE PARIS

DE FRANCISCO VALENTE, A. NAVARRETTO, B. T.
Gran taller mecánico, y puli-
miento a vapor, casa única en el
país por la economía y la com-
petencia en los trabajos siguientes:

Renovación de bronce de arte
antiguos y modernos, adornos
de sala, estatuas de bronce, doradas,
plateadas, níqueladas, al galvanoplastico y otros sistemas oxida-
ción especial sobre todos metales,
composturas de lamparas,
de todas clases y sistemas, loza,
cristales, colocación y compostu-
ras de campanillas eléctricas, so-
plata dorada, níquelada y bronce,
oxidada sobre todos metales en los
colores diferentes, se retocan es-
tatuas de metal de terracota de-
molida como asien de fábrica.
Especialidad para dorar o pla-
tear ornamentos de iglesias.

Todo trabajo que reciba la casa se termina en el
plazo de 3 meses, y pasado dicho tiempo no se aten-
dera reclamo alguno.

Casa Principal: 18 de Julio
núm. 464

Sucursal: Calle Colonia 101. Teléfono La
Cooperativa 455.

Marie Lopez

Doméstico rue MALDONADO 257
(achetouse d'articles de mode). Est prió o
de passer pour affiair qui la concerne rue
San José 100b ou Sarandí 257. Maisons
de modes et nouveautés pour chapeaux
et capotes de dames et enfants. Confe-
ction et réparation, à la maison mère:
APARICION DE LA MODA
SAN JOSÉ 100B
J. S. Gontharel.

Attention! Le matelas national

A FAIT SON APPARITION

Supérieur à toute fabrication antérieure. Hy-
giénique, insecticide, uni, en fil de fer nickelé
avec l'élasticité au goût du client, ne faisant
aucun bruit et de belle apparence. On les fabri-
que à la mesure, les demandes par écrit sont
immédiatement servies. Exposition Rue Colonia
numéro 51.

WILLIAM MEIKLE Y CA.

64--CERRO LARGO 64--MONTEVIDEO

Grandes depósitos de instrumentos

DE AGRICULTURA

SEGADORA ATADORA DE HORNSBY

La Trilladora y Motor Hornsby

INTRODUCTORES DE: Fierros de todas clases, para
erreros, carpinteros, etc., etc.; como también
trantes y vigas de fierro para construcciones
Azulejos, Inodoros, tierra romana, etc.

Alambre para cercos, de acero y de fierro patente—Alambre galvanizado
para telégrafos—Estiradores y piques de fierro. Fierro galvanizado para techos, idem liso.
Zinc de todos los números.—Caballetes, tornillos, clavos y rosetas galvanizadas—Flejes de to-
das clases.—Hoja lata de todas clases y tamaños.—Ollas de tres pies, ollas y cacerolas estaña-
das.—Moldes sencillos, reforzados y remachados.—Loza piedra, abrada.—Porcelana, vidriera y
cristalería.—Ceniza de soda.—Soda cáustica y variado surtido de artículos
A 20 milite para los planes en racine.
A 12 milite para los planes en racine.

Unicos agentes en el Uruguay de las máquinas segadoras, colas, industriales, etc. etc.
Hornsby y Sons de Grantham, Inglaterra.
Portland marca legítima ELEFANTE.

AUX VITICULTEURS

Greffez vos vignes sur Ruprestis ou Riparias seul moyen efficace contre le Phylloxera La ferme Giot à Colon-
possède 20 canchales de Plantes mères et une grande quantité de ces espèces les plus pures et les plus résistan-
tes au Phylloxera, et peut disposer d'un million (1.000.000) de plantes pour la saison prochaine.
On peut visiter les plantations, et se rendre compte des avantages que l'on trouve en achetant ici, des plantes
saines et fraîches, sans risque d'un parasite, d'une pureté garantie et à meilleur compte que celles d'Europe.
A 12 milite pour les plans en racine.

LEGATION DE FRANCE

LISTE DES PERSONNES DE NATIONALITÉ OU D'OR-
gine française QUI AURAIENT INTÉRÊT À RECE-
VOIR OU À FOURNIR DES RENSEIGNEMENTS À LA LÉ-
gation.
Montevideo, Novembre 9 1891.

Audap (Pierre).—Autchisky.
Beaupuy frères.—Bourdeil (Pierre).—Borard
(André Alexandre).—Benavides (Victor).
Cesimi (Pierre).—Covellé (Marie).—Cazassus
(Lucien Libo).—Caulissens (Poumarou J.).—
Caumont (F.).
Dupuy (Girons).—Duguenno (Alexandre Eu-
gène).—Dautier (Emile Amédée).—Doat (Jean
Baptiste).
Escutary (Joseph).—Erdozaintey Elchert
(Jean).—Etchebarne (P.).
Frère (Eugène).
Gasc (Jean François).
Holl (Felicienne Emile).—Haramburu.
Jacquet (Emile).
Keromes (François).
Lons (Laurent).—Lacave (Désiré Martin).—
Larrey (Eugène).—Lamothie Mm. née Agathe
Pouilly. —Laffargue (Félix).—Lacoste (Pierre).
Noel Mm. —Nogaro (André).
Oger (Gustave Ferdinand).
Palet (Charles).
Rebay (Pierre).—Reginensi (Joseph Félix).
Rolin (Melanie).—Roussau (Aimée épouse
Rossignol).—Rouillon (Auguste).
Saubiran (Mlle).—Santurio (Marcelino).
Taillade (Jean Baptiste).—Thoinon (José-
phine).
A. B. Saint Chaffray,
Ministre de France.

Manuel B. Alonso

ESCRIBANO
PUBLICO

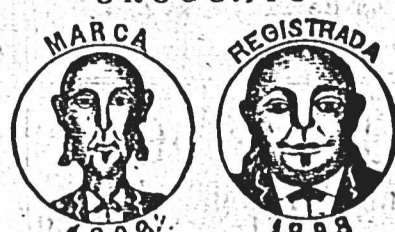
Calle 18 de Julio núm. 73 (altos).

Le Docteur Baena

A transferé son cabinet de consultation à la
calle Sarandí núm. 210—Heures de 1 à 3 p.

VERMOUTH ANTI ANÉMICO

URUGUAYO



Del doctor Ochoa

COMPUESTO DE EXTRACTO DE CARNE, JUGO DE UVA,
QUINA, CANELA, NARANJA Y VALERIANA—CON
PRIVILEGIO EXCLUSIVO DEL SUPERIOR GO-
BIERNO.

Es incomparable a la leche y coñac
después del baño y antes de cada comi-
da; sobre todo para las señoras y niños.
Una copa de las usuales para el Opor-
to contiene mas de sesenta gramos de
curno.

El prospecto que cada botella lleva, in-
dica sus virtudes.

Se vende en los establecimientos bal-
nearios y principales farmacias. Depósi-
to general Llaguno Hermanos calle Rin-
con núm. 178 y Damarchi Parodi y Cia
Cercito 271.

Restaurant du Panier Fleuri

237--JUNCOAL--237

TENUE PAR MME. GRACIANA INCHAUROGIETA

Déjeuner à prix fixe 4 réaux.
Dîner
A la carte 6 centésimos [six sous]

P. S. N. C.

PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY

Linea quincenal de vapores entre Liverpool, Rio
de la Plata y el Pacifico

Salidas sujetas a modificacion

ET VAPOR PAQUETE INGLÉS

IBERIA

Capitan: G. MASSEY R.M.R.

Saldrá el 12 de Diciembre de 1894

Para Rio Janeiro, Bahia, Pernambuco,

LISBOA,

La Pallice, (La Rochelle)

Plymouth y Liverpool

GRAN REBAJA EN LA TARIFA DE PASAJES

PASAJES A VIGO EN 3ª CLASE \$ 30 ORO LIBRE DE GASTOS DE CUARENTENA
A bordo de todos los vapores se sirve vino de mesa gratis a los pasajeros
EN TODAS LAS CLASES

Durante la estacion de cuarentena para las procedencias del Brasil, la compañía
despachará mensualmente un vapor directamente desde Europa para el Rio de la
Plata.

Todos los vapores llevan médico y mucama, están iluminados a luz eléctrica y
provistos de todas las mejoras modernas para la comodidad de los pasajeros.

WILSON SONS Y Ca. LIMITED

AGENTES EN

MONTEVIDEO Calle 25 de Mayo 214

BUENOS AIRES Reconquista 365

Rio Janeiro, Santos, Bahia, Pernambuco y San
Vicente C. V.

Banque Française--L. B. Supervielle

232--RUE 25 DE MAYO--234

AGENCE A BUENOS AIRES: RUE PIEDAD 309--311

La Banque émet des traites à terme, à vue et télégraphiques, sur toutes les places d'Europe,
Sur Buenos Ayres, Rosario, Rio de Janeiro, et ports du Brésil.

Servicio especial por la posta sur tous les points de France, Italie,
et Espagne. Vente et achat de billets de Banque Argentine,
Brésiliens, Français, Anglais et de la Banque Nationale

LA BANQUE: Rémise des lettres de crédit, achète et vend toute classe de fonds publics, titres et
cédés, etc., et les reçoit en dépôt pour l'encaissement des coupons et dividendes
fait des avances sur tous les fonds cotés à la Bourse.

Service Télégraphique spécial

FIL DIRECT ENTRE

Montevideo et Buenos Aires

Achat et vente d'or et de titres
Paiements et encaissements sur les deux places
Et toutes opérations de Banque

La Banque est ouverte les jours fériés de 9 h. a 11
du matin.

Aux éleveurs et négociants DU RIO DE LA PLATA



Ayant été nommés seuls concessionnaires dans
le République du Rio de la Plata pour la ven-
te de l'Extrait de tabac de Virginie du
gouvernement hongrois, nous vendons
ce produit antitabac sous la marque enregis-
trée de **EL ESQUILADOR**. Comme remède puis-
sant et infailible contre la gale chez le mouton
cet extrait l'emporte sur tous les autres, car
nous lui garantissons une force de ni-
cotine de 0,00 (analyse pratiquée par les
chimistes bien connus Dr Arata et Arechava-
leta, 0,735 010) D'autre part notre préparation
est à moultin marché, puisque sa grande dose
de nicotine permet d'y ajouter une quantité
d'eau plus grande que chez les similaires.

Inutile de nous étendre sur les grands avantages offerts par l'extrait de tabac,
comparé avec d'autres composés chimiques, et la meilleure preuve de la supériori-
té de **EL ESQUILADOR** sur tout autre produit antitabac, sera le résultat pratique
obtenu par ceux qui voudront bien nous en demander un spécimen à titre d'essai.

Metzen Vincent y Ca.

(Missiones 84 c)

JULES MARY 72

LES ENFANTS MARTYRS

PREMIERE PARTIE

La 'Matron' des Angolaises

Il court, agile comme un chevreuil, fran-
chissant les fossés, ne trébuchant jamais, mal-
gré la lourde charge solidement attachée sur
ses épaules.

Il ont peine à le suivre. Bien vite il les a
distancés, laissés derrière lui. Ils l'appellent à
voix basse:

—Monsieur Jennekin! Monsieur Jennekin!
Mais le fraudeur s'est comme englouti dans
la nuit et l'on n'entend même plus le bruit de
sa course.

Tout de suite, ils se redressent pas. Ils
s'imaginent qu'il est toujours là, devant eux, et
qu'il les retrouvera bien. Alors, ils continuent
de courir au hasard. Ils essayent de suivre,
dans l'effroiement de peur qui les gagne, la sen-

te à peine tracée, mais la sente se perd. Ce
sont des broussailles, d'impénétrables gaulis
dans lesquels ils vont, viennent, tournent sans
qu'ils s'en aperçoivent, refaisant dix fois le
même chemin.

Soudain, un coup de feu, pas très loin
d'eux... un coup de feu et un hurlement de
bête.

Ils ont reconnu la voix de Papillon.
Alors, épouvantés, les petits s'arrêtent: Si les
douaniers allaient tirer sur eux aussi! Ils trem-
blent de tous leurs membres...

La forêt, maintenant, dans son silence lugu-
bre, leur paraît encore plus redoutable. Comme
ils sont en plein couvert la lune n'arrive pas
jusqu'à eux.

Bertine s'accroche à Charlot désespérément.
—Ne me quitte pas! Ne me quitte pas!
Cette voix aimée lui rend du courage.

—N'alo pas peur! Tu n'as rien à craindre
puisqu'il se suis avec toi.

Et ils se remettent en marche.
Charlot se baisse, consulte la neige, finit par
distinguer leurs traces récentes.

—Nous sommes déjà passés là, dit-il.
Ils rebrousse chemin. Ils ne savent plus, ils
sont perdus. Alors ils vont au hasard.

Soudain, de nouveau, un coup de feu.
Ils s'arrêtent; le danger est donc partout!
—Est-ce que nous allons mourir? dit Ber-
tine.

—Viens, marchons, et si nous rencontrons les
douaniers, eh bien! tant pis!

—Non, non, je ne veux pas, Charlot, je ne
veux pas... On nous enverrait en prison... La
les juges apprendraient vite ce que nous som-
mes. Tu serais envoyé à la colonie, et moi on me
condamnerait comme une voleuse... Non, non je
ne veux pas.

Où, tu as raison, tout, plutôt que cela... Mais
il faut que nous marchions... je me sens tout en-
gourdi... Et toi?

—Moi aussi.

—Et nous n'avons plus l'eau de vie de Jenne-
nekin pour nous soutenir... Courage, ma Ber-
tine, nous trouverons bien une maison habi-
tée... On nous indiquera notre route... Viens.

Ils se traînent, harassés par les taillis.
La neige l'obligeait depuis quelques instants à
gross boçons. Ils en étaient tout couverts, ils al-
laient, la tête baissée, se tenant par la main,
glissant, glissant, glissant... Ils gardaient le silence.
S'ils avaient essayé de parler, maintenant, ils

auraient éclaté en sanglots. Mais voilà que
Charlot serre le bras de Bertine. Des voix se
font entendre. Ils ont à peine le temps de se
jetter à plat ventre dans des broussailles, de
s'enfermer dans une effondrement de hautes
fourrées couchées sous lesquelles ils se glis-
sent.

Et ils restent là, invisibles.

Charlot seulement, risque un peu la tête hors
de ce sépulcre blanc de neige et inspecte les
environs.

Il veut voir.
S'ils ne sont pas des douaniers, si ce sont
des paysans ou des fraudeurs, ils seront sau-
vés!

Les voix se rapprochent.

Une dizaine d'hommes apparaissent. A leur
costume sombre, qui paraît noir dans la nuit
noirâtre, à leurs fusils, Charlot a reconnu les
douaniers.

Mais leur allure est singulière.

Deux marchent en tête le fusil en bandou-
lière. Derrière eux quatre hommes portent un
brancard fait de branches d'arbre enlâchées.
Et sur ce brancard un homme est étendu.
Ce cortège est lugubre.

Les quatre porteurs marchent en cadence et

leurs fusils se balancent et sautent à chacun d'
leurs pas.

L'homme étendu là, quel est-il? un des
leurs?

Charlot ne peut pas voir encore. Ils sont
trop loin. Mais ils vont passer près de lui, et il
distinguera.

Si les douaniers avaient eu un chien avec
eux, les deux enfants étaient évanouis, évanouis
perdus.

Mais le cadavre de Ronflaud gisait raide
dans le fond du bois déjà tout couvert de
neige.

Cela les sauva.

Les douaniers passèrent, ne se doutant pas
de leur présence.

Et Charlot, effaré, qui venait de reconnaître
le visage blême à la bouche ouverte et sanglan-
te, le crâne emporté par une balle, de l'homme
sur le brancard, Charlot bégayant, murmurait
à l'oreille de son amie:

—Bertine! ma Bertine! Ils ont tué Jen-
nekin...

(A suivre.)